



Nunavut Gazette

Gazette du Nunavut

Part I/Partie I

2016-09-30

Vol. 18, No. 9/ Vol. 18, n° 9

NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the office of the Registrar of Regulations, Department of Justice, Iqaluit, Nunavut.

AVIS

Le texte intégral des nominations peut être examiné au bureau du registraire des règlements, ministère de la Justice, Iqaluit (Nunavut).

APPOINTMENTS / NOMINATIONS

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

**As a member of the Public Records Committee under the *Archives Act*:
Membre du comité des documents publics en vertu de la *Loi sur les archives* :**

WELLS, Dean	Iqaluit	A-380-2016		2016-08-30
-------------	---------	------------	--	------------

**As probation officers under the *Corrections Act*:
Agents de probation en vertu de la *Loi sur les services correctionnels* :**

FORD, Tracy	Rankin Inlet	A-418-2016		2016-09-22
MORRISON, Allen	Cape Dorset	A-417-2016		2016-09-22
ROSS, Megan	Cape Dorset	A-415-2016		2016-09-22

**As members of the Nunavut Criminal Code Review Board under the *Criminal Code (Canada)*:
Membres de la commission d'examen du Code criminel, constituée par le Nunavut en vertu du *Code Criminel (Canada)* :**

MACDONALD, William Alexander	Iqaluit	A-404-2016	5 years/5 ans	2016-08-30
SCHNEIDER, Richard D.	Toronto, Ontario	A-403-2016	5 years/5 ans	2016-08-30
VANDER VELDE, John	Iqaluit	A-405-2016	5 years/5 ans	2016-08-30

**As the Comptroller General under the *Financial Administration Act*:
Contrôleur général en vertu de la *Loi sur la gestion des Finances publiques* :**

TUMILTY, Peter	Iqaluit	A-414-2016		2016-08-22
----------------	---------	------------	--	------------

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

**As members of the Cape Dorset Housing Authority under the Nunavut Housing Corporation Act:
Membres de l'Office d'habitation de Cape Dorset en vertu de la Loi sur la Société d'habitation du Nunavut :**

EJETSIK, Peter	Cape Dorset	A-424-2016	from/de 2016-07-27 to/à 2019-07-26	2016-07-27
KINGWATSIK, Novalinga	Cape Dorset	A-426-2016	from/de 2016-07-27 to/à 2019-07-26	2016-07-27
PUDLAT, Olooreak	Cape Dorset	A-425-2016	from/de 2016-07-27 to/à 2019-07-26	2016-07-27

**As Deputy Minister of Environment under the Public Service Act:
Sous-ministre de l'Environnement en vertu de la Loi sur la fonction publique :**

AKEEAGOK, David	Iqaluit	A-398-2016		2016-07-29
-----------------	---------	------------	--	------------

**As Deputy Minister of Executive and Intergovernmental Affairs, and Secretary to Cabinet under the Public Service Act:
Sous-ministre au ministère de l'Exécutif et des Affaires intergouvernementales, et secrétaire du Cabinet en vertu de la Loi
sur la fonction publique :**

D'ARCY Chris	Iqaluit	A-400-2016		2016-07-29
--------------	---------	------------	--	------------

**As Deputy Minister of Finance under the Public Service Act:
Sous-ministre des Finances en vertu de la Loi sur la fonction publique :**

CHOWN, Jeff	Iqaluit	A-402-2016		2016-07-29
-------------	---------	------------	--	------------

**As members of the Social Assistance Appeal Board under the Social Assistance Act:
Membres de la Commission d'appel de l'assistance sociale en vertu de la Loi sur l'assistance sociale :**

DABREO, Corrine	Rankin Inlet	A-423-2016	2 years/2 ans	2016-09-05
FRASER, Paul	Iqaluit	A-421-2016	2 years/2 ans	2016-09-05
MACINTOSH, Constance	Pond Inlet	A-420-2016	2 years/2 ans	2016-09-25
MCMILLAN, Eleanor	Sanikiluaq	A-422-2016	2 years/2 ans	2016-09-25

**As a Deputy Registrar of Regulations under the Statutory Instruments Act:
Sous-registraire des règlements en vertu de la Loi sur les textes réglementaires :**

GEORGE, Erin	Iqaluit	A-411-2016		2016-09-19
--------------	---------	------------	--	------------

**As a park officer under the Territorial Parks Act:
Agent des parcs en vertu de la Loi sur les parcs territoriaux :**

AKEEAGOK, Russell	Kugluktuk	A-419-2016		2016-09-21
-------------------	-----------	------------	--	------------

**As chairperson of the Review Council under the Utility Rates Review Council Act:
Président du Conseil d'examen en vertu de la Loi sur le Conseil d'examen des taux des entreprises de service :**

ROSE, Anthony Kikerten	Iqaluit	A-382-2016	from/de 2016-08-30 to/à 2019-02-10	2016-08-30
------------------------	---------	------------	---------------------------------------	------------

**As a member of the Review Council under the Utility Rates Review Council Act:
Membre du Conseil d'examen en vertu de la Loi sur le Conseil d'examen des taux des entreprises de service :**

CICCONE, Nadia	Iqaluit	A-384-2016	3 years/3 ans	2016-08-30
----------------	---------	------------	---------------	------------

**As vice-chairperson of the Review Council under the Utility Rates Review Council Act:
Vice-président du Conseil d'examen en vertu de la Loi sur le Conseil d'examen des taux des entreprises de service :**

LOCK, Graham	Lack des Arcs/Alberta	A-383-2016	from/de 2016-08-30 to/à 2018-03-05	2016-08-30
--------------	-----------------------	------------	---------------------------------------	------------

 REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

Name/Nom	Revocation no./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
ARCHIVES ACT—Member of the Public Records Committee LOI SUR LES ARCHIVES—membre du comité des documents publics			
BARIL, Peter	A-379-2016	2016-08-30	A-0195-2005
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT—inspectors LOI SUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT—inspecteurs			
ANGOHIATOK, Monica	A-385-2016	2016-07-26	A-0243-2004 A-0538-2005
COUTU-AUTUT, Johanne	A-385-2016	2016-07-26	A-0545-2005
ENO, Robert Virgil	A-385-2016	2016-07-26	A-085-2006
GISSING, Drikus	A-385-2016	2016-07-26	A-0234-2003 A-0521-2005
HARMER, Robert	A-385-2016	2016-07-26	A-411-2006
KOONO, George	A-385-2016	2016-07-26	A-0328-2000 A-0515-2005
MULLIN, Tabitha	A-385-2016	2016-07-26	A-0732-2000 A-0530-2005
NIPTANATIAK, Allen	A-385-2016	2016-07-26	A-0547-2005
PAPATSIE, Peterloosie Ninna	A-385-2016	2016-07-26	A-302-2014
PINKSEN, Stephen Lionel	A-385-2016	2016-07-26	A-0340-2000 A-0551-2005
POTTER, Ryan	A-385-2016	2016-07-26	A-089-2014
QAVVIK, Daniel	A-385-2016	2016-07-26	A-320-2013
SATHER, Shane	A-385-2016	2016-07-26	A-0336-2000 A-0531-2005
WILLIAMS, Alden	A-385-2016	2016-07-26	A-0528-2005
WILLIAMS, Alden Clifford	A-385-2016	2016-07-26	A-0332-2000
FINANCIAL ADMINISTRATION ACT—acting comptroller general LOI SUR LA GESTION DES FINANCES PUBLIQUES—contrôleuse générale intérimaire			
POWER, Alma	A-413-2016	2016-08-22	A-368-2016
PUBLIC SERVICE ACT—Acting Deputy Minister of Environment LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE—sous-ministre intérimaire de l'Environnement			
AWA, Simon	A-397-2016	2016-07-29	A-231-2016
PUBLIC SERVICE ACT—Deputy Minister of Executive and Intergovernmental Affairs, and Secretary to Cabinet LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE—Sous-ministre au ministère de l'Exécutif et des Affaires intergouvernementales, et secrétaire du Cabinet			
AKEEAGOK, David	A-399-2016	2016-07-29	A-456-2013
PUBLIC SERVICE ACT—Deputy Minister of Finance LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE—Sous-ministre des Finances			
D'ARCY, Chris	A-401-2016	2016-07-29	A-156-2011
QULLIQ ENERGY CORPORATION ACT—director LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'ÉNERGIE QULLIQ—administrateur			
SATEANA, Allysha	A-412-2016	2016-08-05	A-151-2014

Name/Nom	Revocation no./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
----------	-------------------------------------	-----------	--

STATUTORY INSTRUMENTS ACT—Deputy Registrar of Regulations
LOI SUR LES TEXTES RÉGLEMENTAIRES—registraire adjoint des règlements

GRASSIE, Philip	A-410-2016	2016-09-07	A-407-2011
-----------------	------------	------------	------------

TERRITORIAL PARKS ACT—deputy superintendent of parks
LOI SUR LES PARCS TERRITORIAUX—directeur adjoint des parcs

WYMA, Richard	A-408-2016	2016-08-31	A-0465-2005
---------------	------------	------------	-------------

TERRITORIAL PARKS ACT—park officer
LOI SUR LES PARCS TERRITORIAUX—agent des parcs

ADJUN, Colin	A-409-2016	2016-08-31	A-0487-2005
AKEEAGOK, Seeglook	A-409-2016	2016-08-31	A-0473-2005
ANGOHIATOK, Monica	A-409-2016	2016-08-31	A-0484-2005
ANGOYUAK, Sileema	A-409-2016	2016-08-31	A-047-2015
ARSENAULT, Robert	A-409-2016	2016-08-31	A-048-2015
ASHEVAK, Joe	A-409-2016	2016-08-31	A-0500-2005
BRANDON, Russell	A-409-2016	2016-08-31	A-0496-2005
BURNABY, Nicholas	A-409-2016	2016-08-31	A-129-2012
CONROY, Darin	A-409-2016	2016-08-31	A-0486-2005
CZEMMEL, Andy	A-409-2016	2016-08-31	A-0470-2005
DIDHAM, Curtis	A-409-2016	2016-08-31	A-0479-2005
GISSING, Drikus	A-409-2016	2016-08-31	A-0495-2005
HARDEN, Chad	A-409-2016	2016-08-31	A-0472-2005
HOTSON, Chris	A-409-2016	2016-08-31	A-0475-2005
KEIM, Andrew	A-409-2016	2016-08-31	A-0489-2005
KENNEDY, Jimmy	A-409-2016	2016-08-31	A-038-2010
KING, Bob	A-409-2016	2016-08-31	A-0471-2005
KRIKORT, Remi	A-409-2016	2016-08-31	A-0494-2005
KRINGAYARK, Joani	A-409-2016	2016-08-31	A-0497-2005
LÉVESQUE, Steve	A-409-2016	2016-08-31	A-053-2015
MCPHAIL, Robert Lee	A-409-2016	2016-08-31	A-054-2015
MERCER Jr., Raymond	A-409-2016	2016-08-31	A-0485-2005
MILLAR, Alex	A-409-2016	2016-08-31	A-383-2010
NICHOLS, Chris	A-409-2016	2016-08-31	A-0478-2005
NIEGO, Joe	A-409-2016	2016-08-31	A-0504-2005
NOBLE, Jimmy	A-409-2016	2016-08-31	A-056-2015
NOWDLAK, Johnny	A-409-2016	2016-08-31	A-0477-2005
PALLUQ, Teema	A-409-2016	2016-08-31	A-0490-2005
PANIPAKOOCHO, Brenda	A-409-2016	2016-08-31	A-057-2015
PIMLOTT, Mark	A-409-2016	2016-08-31	A-0482-2005
PINKSEN, Stephen	A-409-2016	2016-08-31	A-0476-2005
POTTER, Ryan	A-409-2016	2016-08-31	A-088-2014
PRÉFONTAINE, Paul	A-409-2016	2016-08-31	A-0493-2005
RONALD, Ann	A-409-2016	2016-08-31	A-0481-2005
ROSE, Joel	A-409-2016	2016-08-31	A-0483-2005
RUSSELL, Brandon	A-409-2016	2016-08-31	A-0496-2005
RYNYK, Leslie	A-409-2016	2016-08-31	A-132-2012
SAVIKATAAQ, Joe	A-409-2016	2016-08-31	A-0467-2005
SOWDLOOAPIK, Sakiasie	A-409-2016	2016-08-31	A-0699-2005
TORETTI, Rebecca	A-409-2016	2016-08-31	A-133-2012
WHITE, David	A-409-2016	2016-08-31	A-0474-2005
WHITE, Nancy	A-409-2016	2016-08-31	A-0498-2005
WYMA, Richard	A-409-2016	2016-08-31	A-0492-2005

Name/Nom	Revocation no./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
----------	-------------------------------------	-----------	--

UTILITY RATES REVIEW COUNCIL ACT— vice-chairperson of the Review Council
LOI SUR LE CONSEIL D'EXAMEN DES TAUX DES ENTREPRISES DE SERVICE—vice-président du Conseil d'examen

ROSE, Anthony Kikerton	A-381-2016	2016-08-30	A-137-2016
------------------------	------------	------------	------------

WILDLIFE ACT—conservation officers
LOI SUR LA FAUNE ET LA FLORE—agents de conservation

ANGOYUAK, Sileema	A-389-2016	2016-09-01	A-452-2014
ARSENAULT, Robert	A-390-2016	2016-09-01	A-453-2014
LÉVESQUE, Steve	A-396-2016	2016-09-01	A-459-2014
MCPHAIL, Robert Lee	A-393-2016	2016-09-01	A-460-2014
NOBLE, Jimmy	A-392-2016	2016-09-01	A-462-2014
PANIPAKOOCHO, Brenda	A-391-2016	2016-09-01	A-463-2014
POTTER, Ryan	A-394-2016	2016-09-01	A-087-2014
PRÉFONTAINE, Paul	A-395-2016	2016-09-01	A-0572-2005

WILDLIFE ACT—wildlife guardians
LOI SUR LA FAUNE ET LA FLORE—gardes-chasse

NIPTANATIAK, Allan	A-386-2016	2016-09-01	A-0762-2000
PEACOCK, Elizabeth	A-388-2016	2016-09-01	A-265-2006
TAYLOR, Mitchell Kerry	A-387-2016	2016-09-01	A-263-2006

YOUNG OFFENDERS ACT—members of the Clyde River Youth Justice Committee
LOI SUR LES JEUNES CONTREVENANTS—membres du comité de justice pour la jeunesse de Clyde River

ARNAKAK, Ningerapik	A-407-2016	2016-08-30	A-374-2014
ILLAUQ, Arnaq	A-406-2016	2016-08-30	A-0679-2000

ERRATUM

The notice of the appointment of Dustin Fredlund (A-363-2016), as acting Chief Electoral Officer published in the *Nunavut Gazette*, Part I, Volume 18, No. 8, p. 126, contained an error. The notice stated that Mr. Fredlund was being appointed under the *Elections Act* while we should have read: under the *Nunavut Elections Act*.

Une erreur s'est glissée dans l'avis de nomination du Directeur général intérimaire des élections, Dustin Fredlund (A-363-2016) publié dans la *Gazette du Nunavut*, Partie I, volume 18, n° 8, p. 126. Le texte énonce cette nomination en vertu de la *Loi électorale* alors que l'on aurait dû y lire : en vertu de la *Loi électorale du Nunavut*.

GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) /
AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

**BUSINESS CORPORATIONS ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS**

**NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):
AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Registered office/ Bureau enregistré	Incorporation date/ Date de constitution
NUNAVUT SEMI CONSTRUCTION INC.	C 5518	Box 720 209-66 Imaqsuq Street Rankin Inlet, NU X0C 0G0	2016-08-23
UASAU SOAP INC.	C 5519	Box 513 200 Umiaq Crescent Iqaluit, NU X0A 0H0	2016-08-26
EPLS PROPERTIES LTD	C 5521	Box 420 Lot 49 Plan 508 Arviat, NU X0C 0E0	2016-09-13

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 212(5)):
AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 212(5)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Date of dissolution/ Date de la dissolution
NUNAVUT IKAJUQTAVUT INC.	C 5171	2016-08-31
5290 NUNAVUT LTD	C 5290	2016-09-16

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 285(1)):
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of registration/ Date d'enregistrement
VIRTUE CARE INC.	ET 10908	Box 386 505 Innuksuk, 24 Ave Rankin Inlet, NU X0C 0G0	Manitoba	2016-08-18
ATCO-KIVALLIQ SERVICES LTD	ET 10909	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-08-19

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ No de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of registration/ Date d'enregistrement
ADP CANADA CO./ COMPAGNIE ADP CANADA	ET 10910	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Nova Scotia/ Nouvelle-Écosse	2016-08-19
9266-3152 QUÉBEC INC.	ET 10911	Box 2229 Building 112 Iqaluit, NU X0A 0H0	Quebec/ Québec	2016-08-19
CORPORATION GROUPE PHARMESSOR/ PHARMESSOR GROUP CORPORATION	ET 10912	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Nova Scotia/ Nouvelle-Écosse	2016-08-23
SILVER RANGE RESOURCES LTD	ET 10913	GFY Paralegal Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	British Columbia/ Colombie-Britannique	2016-08-23
LICHEN CONSULTING INC.	ET 10914	Box 11202 5122B Qaqqaliaq Street Iqaluit, NU X0A 1H0	Canada	2016-08-24
BREAKTHRU BEVERAGE CANADA INC. VINS ET SPIRITUEUX BREAKTHRU CANADA INC.	ET 10915	Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-08-24
EXCEL SANTÉ INC. EXCEL HEALTH INC.	ET 10916	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Quebec/ Québec	2016-08-24
HFC PRESTIGE INTERNATIONAL CANADA INC.	ET 10917	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-08-30
9849556 CANADA INC.	ET 10918	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-08-30
COVER GENIUS CANADA INC.	ET 10919	GFY Paralegal Services Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	British Columbia/ Colombie-Britannique	2016-08-30
HOLDEN SHEFFIELD MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	ET 10921	Box 6035 5060 Takuminaqtuq Ave. Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-08-31

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ No de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of registration/ Date d'enregistrement
YAB MANAGEMENT CORPORATION	ET 10922	YAB Management Corporation Box 188 32 Sivulliq Avenue Rankin Inlet, NU X0C 0G0	Canada	2016-09-06
BROOKFIELD ANNUITY COMPANY	ET 10923	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-09-07
SHAW CABLESYSTEMS LIMITED	ET 10924	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Alberta	2016-09-07
V.W. COCHRANE CONSULTING CORP.	ET 10925	V.W. Cochrane Consulting Corp. Box 444 House 151 - 1 Mivvik St. Rankin Inlet, NU X0C 0G0	Alberta	2016-09-07
OPC NORTH LTD	ET 10926	Box 2019 923 Federal Road Iqaluit, NU X0A 0H0	Ontario	2016-09-13
MANULIFE SECURITIES INVESTMENT SERVICES INC. PLACEMENTS MANUVIE SERVICES D'INVESTISSEMENT INC.	ET 10927	c/o Field LLP Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-09-13
DESJARDINS GLOBAL ASSET MANAGEMENT INC. DESJARDINS GESTION INTERNATIONALE D'ACTIFS INC.	ET 10928	Box 2021 House# 2416 Abe Okpik Iqaluit, NU X0A 0H0	Quebec/ Québec	2016-09-14
MONTEGO RESOURCES INC.	ET 10929	Box 1734 House 2436 Iqaluit, NU X0A 0H0	British Columbia/ Colombie-Britannique	2016-09-14
9806415 CANADA INC.	ET 10930	Box 2184 4002 2.G Anuri Street Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2016-09-15

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 289(4)):
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS
EXTRATERRITORIALES [paragraphe 289(4)] :**

Name of corporation/ Dénomination sociale de la société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	New name of corporation/ Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective date/ Date de prise d'effet
MCCOLL-FRONTENAC PETROLEUM INC. PETROLIÈRE MCCOLL-FRONTENAC INC.	ET 6947	MCCOLL-FRONTENAC PETROLEUM ULC PETROLIÈRE MCCOLL- FRONTENAC ULC	2016-08-19

**NOTICES OF CESSATION OF EXTRA-TERRITORIAL REGISTRATIONS (subsection 294(4)):
AVIS DE CESSATION D'ENREGISTREMENT EXTRATERRITORIALES [paragraphe 294(4)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Date of cessation/ Date de la cessation
SCDA (2015) INC.	ET 10673	2016-08-25
EVERYDAY STYLE LTD	ET 8217	2016-08-30
GE ASSET MANAGEMENT CANADA COMPANY	ET 7251	2016-08-31
LAYNE CHRISTENSEN CANADA LIMITED	ET 9063	2016-09-02
ZEGRAHM EXPEDITIONS, INC.	ET 10629	2016-09-15
NCE DIVERSIFIED MANAGEMENT (13) CORP.	ET 10030	2016-09-15

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS) / AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

**EVIDENCE ACT
LOI SUR LA PREUVE**

Appointments and reappointments of Commissioners for Oaths:
Nominations et renominations de commissaires aux serments :

BLACKBURN, Jacob	Iqaluit
NEVIN, Jean-Luc	Iqaluit
NULIAYOK, Rosie	Gjoa Haven
SAMADI, Talieh	Iqaluit
SHARP, Pelaiqe	Rankin Inlet
THANAPALU, Vashi	Iqaluit

Appointments and reappointments of Notaries Public:
Nominations et renominations de notaires publics :

EEGEESIAK, Joanasie	Iqaluit
GAUDETTE, Nancy	Iqaluit

NOTICE**SAFETY ACT****NOTICE OF CODES OF PRACTICE**

Notice is hereby given that a code of practice has been approved of and issued by the Chief Safety Officer in accordance with subsection 18(3) of the *Safety Act*, R.S.N.W.T. 1988,c.S-1.

The Chief Safety Officer, in accordance with subsection 18(4) of the Act, gives notice that

- (a) the code of practice is titled *Working Alone*;
- (b) the code of practice relates to sections 4 and 5 of the *Safety Act* and section 33 of the *Occupational Health and Safety Regulations*; established by R-003-2016
- (c) the effective date of the code is September 30, 2016; and
- (d) copies of this code can be obtained online from the Workers' Safety and Compensation Commission, at the following location: www.wsc.nu.ca

AVIS**LOI SUR LA SÉCURITÉ****AVIS DE CODES DE PRATIQUE**

Avis est donné par les présentes qu'un code de pratique a été approuvé et émis par l'agent de sécurité en chef conformément au paragraphe 18(3) de la *Loi sur la sécurité*, L.R.T.N.-O. 1988, ch. S-1.

Conformément au paragraphe 18(4) de la Loi, l'agent de sécurité en chef avise que :

- a) le code de pratique s'intitule *Travail en isolement*;
- b) le code de pratique s'applique aux articles 4 et 5 de la *Loi sur la sécurité* et à l'article 33 du *Règlement sur la santé et la sécurité au travail* pris par R-003-2016;
- c) la date d'entrée en vigueur du code est le 30 septembre 2016;
- d) il est possible d'obtenir des exemplaires du code en ligne auprès de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs, à l'adresse suivante : www.wsc.nu.ca

PUBLISHED BY
TERRITORIAL PRINTER FOR NUNAVUT
©2016
PUBLIÉ PAR
L'IMPRIMEUR DU TERRITOIRE POUR LE NUNAVUT
